



## SINGLE HANDLE KITCHEN FAUCET

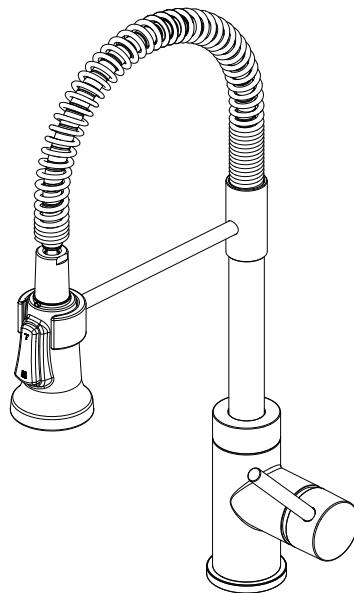
Model MIRXCPS101CP, MIRXCPS101SS

## LLAVES DE FREGADERO UNA MANIJA

Modelos MIRXCPS101CP, MIRXCPS101SS

## ROBINET DE CUISINE À UNE MANETTE

Modèles MIRXCPS101CP, MIRXCPS101SS



### English

#### CAUTION-TIPS FOR REMOVAL OF OLD FAUCET:

Always turn off water supply before removing existing faucet or replacing any part of the faucet. Open the faucet handle to relieve water pressure and ensure that water is completely shut off.

#### CARE INSTRUCTIONS:

To preserve the finish of your faucet, apply non-abrasive wax. Any cleaners should be rinsed off immediately. Do not use abrasive cleaners on the faucet.

### Español

#### PRECAUCIÓN-CONSEJOS PARA CAMBIAR LA LLAVE MEZCLADORA:

Siempre corte el suministro de agua antes de retirar el grifo actual o remplazar cualquier pieza del mismo. Abra la llave del grifo para liberar la presión de agua y asegurar que ya no corre agua.

#### INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

Para conservar el acabado que cubre las partes metálicas de su llave mezcladora, aplique cera que no sea abrasiva, como una cera para autos. Si usa algún tipo de limpiador, deberá enjuagarlo inmediatamente. Los abrasivos suaves son aceptables en acabados platinum y LifeShine.

### Français

#### ATTENTION-SUGGESTIONS POUR ENLEVER L'ANCIEN ROBENT:

Toujours couper l'alimentation en eau avant d'enlever ou de démonter le robinet. Ouvrir le robinet pour libérer la pression d'eau et pour s'assurer que l'alimentation en eau a bien été coupée.

#### DIRECTIVES D'ENTRETIEN:

Pour préserver le fini des pièces métalliques du robinet, appliquer une cire non abrasive comme une cire à voiture. Rincer immédiatement le robinet après l'avoir nettoyé avec un agent nettoyant. Les finis platinum et LifeShine peuvent être nettoyés à l'aide de produits abrasifs doux.

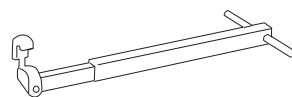
### You may need/Usted puede necesitar/ Articles dont vous pouvez avoir besoin



Goggles  
Anteojos Protectores  
Lunettes de sécurité



Wrench  
Llave  
Clé ajustable

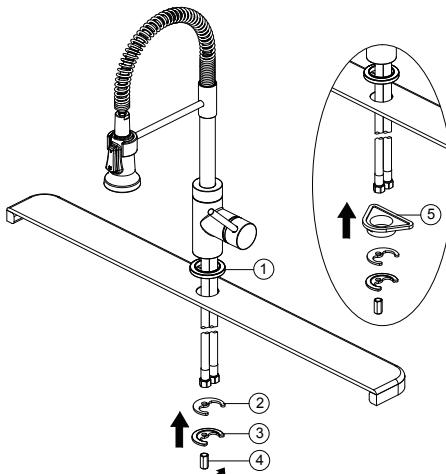


Basin Wrench  
Llave para Instalar Grifos  
Clé pour lavabo



Sealant Tape  
Cinta Selladora  
Ruban d'étanchéité

1



#### Optional Flange Installation

Shut off water supplies. Before installation, ensure that the flange (1) is placed on the bottom of the new faucet assembly. Insert faucet body through the hole in sink. Install the rubber washer (2), metal washer (3) and nut (4) onto the bolt. Firmly tighten the nut. Do not overtighten. Please continue to Step 4.

**NOTE:** The mounting bracket (5) only needs to be used if installing onto a sink or countertop less than 3/4". Otherwise it can be discarded.

If installing the faucet with the escutcheon, begin with step 2.

#### Instalación del Reborde Opcional

Cierra el suministro de agua. Antes de la instalación, veri que que la brida (1) esté colocada sobre el fondo del montaje de la nueva llave. Instala la arandela de goma (2), la arandela de metal (3) y la tuerca (4) en el perno. Ajusta rrmemente la tuerca. No aprietas demasiado. Por favor procede con el Paso 4.

**NOTA:** Sólo necesitas usar el soporte de montaje (5) si vas a instalarlo en un fregadero o mostrador de menos de 1.9 cm. De lo contrario, puedes desecharlo. Si es con la placa protectora, comienza con el 2.

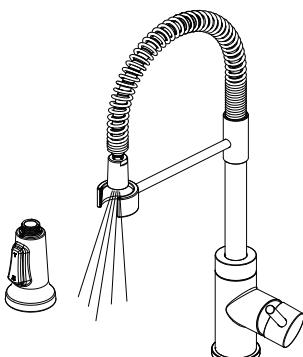
#### Installation de la bride (facultative)

Coupez l'alimentation en eau. Avant l'installation, vérifiez que la bride (1) est placée au fond du nouveau robinet. Posez la rondelle en caoutchouc (2), la rondelle en métal (3) et l'écrou (4) sur le boulon. Serrez fermement l'écrou. Ne serrez pas trop. Veuillez continuer en passant à l'étape 4.

**REMARQUE :** Le support de fixation (5) ne doit être utilisé que si le robinet est installé sur un évier ou un revêtement de comptoir de moins de 1,91 cm (3/4 po). Sinon, il peut être mis au rebut.

Si vous installez le robinet avec l'entraxe, commencez à l'étape 2.

3

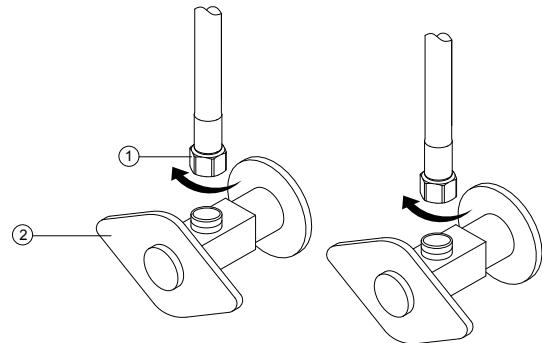


After installation is complete, remove the sprayer by unscrewing it in a counter-clockwise direction. Turn on the water supply to flush debris from the faucet. Run the hot and cold water for at least one minute each. Important: This flushes away any debris that could cause damage to internal parts.

Finalizada la instalación, desenrosca el rociador de izquierda a derecha. Abre el flujo de agua para eliminar los residuos en el grifo. Deja correr el agua caliente y la fría al menos un minuto cada una. Importante: Esto limpia cualquier residuo que pueda causar daño a las partes internas.

Une fois que l'installation est terminée, retirez le pulvérisateur en le dévissant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Ouvrez l'eau pour purger le robinet de tout détritus. Laissez couler l'eau chaude et l'eau froide pendant au moins une minute chacune. Important: Cette opération sert à évacuer les débris qui pourraient endommager les éléments internes.

2



#### Making the waterline connections

Thread the nut (1) on supply line onto outlet of water supply valve (2) and tighten with wrench. Do not overtighten.

#### Cómo hacer las conexiones de las tuberías de agua

Enrosca la tuerca (1) de la línea de suministro en la salida de la válvula de suministro de agua (2) y aprieta con una llave. No aprietas demasiado.

#### Branchements des conduites d'alimentation en eau

Vissez l'écrou (1) de la conduite d'alimentation sur la sortie du robinet d'alimentation en eau (2) et serrez à l'aide d'une clé. Ne serrez pas trop.

### Maintenance:

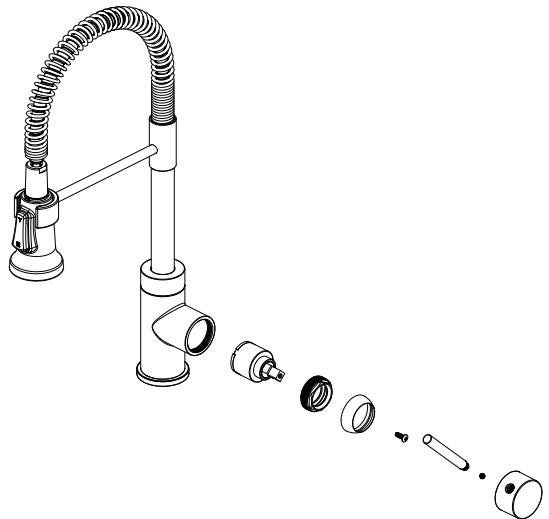
If faucet leaks underneath handle or Water does not completely shut off:  
Replace cartridge.

### Mantenimiento:

Si hay una filtración debajo de la llave o el Agua no se corta por completo:  
Reemplace el cartucho.

### Entretien:

S'il y a une fuite sous la poignée ou si le robinet ne se ferme pas complètement:  
Remplacez la cartouche.



### \* Specify Finish

Especifique el Acabado

Précisez le Fini

